

SPANIEN -ÖSTERREICH

6. Mai I 14.00 Uhr

KROATIEN -ÖSTERREICH

Mai I 12.00 Uhr

ÖSTERREICH -BULGARIEN

12. Mai I 16.00 Uhr



STRASSER Steine GmbH | www.strasser-steine.at | st-one@strasser-steine.at | T +43 (0)7232 / 2227

UNIVERSE

CAMOUFLAGE

A-1190 Wien, Faulmann & Faulmann GmbH, Muthgasse 64, +43 (0)1 / 370 81 95 | A-4040 Linz, dieeinrichtung Manzenreiter, Freistädterstr. 334, +43 (0)732 / 750 675 | A-4800 St. Georgen i.A., Küchenstudio. Wohnen Norz, Johann-Beer-Str. 43, +43 (0)7667 / 6573 | A-5600 St. Johann i.P., R & A Möbel Markus Reist & Co KG, Hauptstr. 61, +43 (0)6412 / 6168 | A-6263 Fügen, Wetscher GmbH, Zillertalstr. 30, +43 (0)5288 / 600-0

Werte Fußballfreunde!

it der Teilnahme des U17-Teams an der EM in Bulgarien startet die erste Mannschaft in eine Endrunde im Jahr 2015. Nach der U17 reist unser U20-Team nach Neuseeland zur WM und im Juli dann das U19-Team zur EM nach Griechenland. Österreich und Deutschland sind die einzigen beiden Verbände in Europa, die 2015 drei Teams zu Endrunden senden. Das ist für den ÖFB, für seine Mitglieder ebenso wie für die Bundesliga-Vereine, eine tolle Bestätigung des eingeschlagenen "Österreichischen Weges". Der Aufwand für die gezielte Entwicklung unserer Talente erfordert große finanzielle Anstrengungen, viel Engagement und vor allem Kontinuität. Gemeinsam ist es sukzessive ge-



lungen, den Stellenwert unseres Fußball-Nachwuchses in Europa kontinuierlich zu heben. Unsere jungen Spieler werden von internationalen Klubs begehrt! Gut wäre es für unsere Vereine, diese Talente länger in Österreich zu halten und ihnen auch die notwendigen Einsatzminuten zu geben. Das erfordert ebenso jenen Mut und jenes Vertrauen, das für die konsequente Beschreitung des Österreichischen Weges erforderlich war!

Ich wünsche Manfred Zsak und seinem gesamten Team ein erfolgreiches Turnier in Bulgarien!

Dear Football Friends!

"The participation of three youth teams in a major final in 2015 – the Under 17 and Under 19 in European Championships and the Under 20 in the World Cup final round – is a great confirmation of the success the "Austrian Way" of football has taken – for Austrian Football, for all the member associations as well as for the Austrian Football Federal League Associations. Austria and Germany are the only two national associations in Europe, who have succeeded in qualifying for the final rounds with three teams."

Leo Windtner President of the Austrian FA

Herzlichst, Ihr

Dr. Leo Windtner

ÖFB-Präsident

IMPRESSUM Herausgeber und Medieninhaber: Österreichischer Fußball-Bund → Herstellung: Styria Multi Media Men GmbH & Co KG. → Chefredaktion und verantwortlich für den Inhalt: Iris Stöckelmayr, ÖFB → Redaktion: Mag. (FH) Alex Klein → Grafik & Produktion: Philipp Foltin → Korrektur: Mag. Bernhard Paratschek → Lithografie: Erika Lackner → Druck: Gutenberg Druck GmbH, Johannes-Gutenberg-Straße 5, 2700 Wr. Neustadt.





"Es geht noch mehr"

U17-EM Corner: Herr Sportdirektor, wie schätzen Sie die Bedeutung dieser Erfolge ein?

Willi Ruttensteiner: Die Teilnahme an einer Endrunde ist etwas Besonderes und eine sehr wichtige Erfahrung für diese jungen Spieler. Die Spiele auf höchstem Niveau sind für ihre langfristige Entwicklung unbezahlbar,

das steht für uns im Vordergrund. An der Kanada-Mannschaft von 2007 mit Junuzovic, Harnik und Co. sieht man, was das bringen kann.

Letztes Jahr hat das U19-Nationalteam sogar das EM-Semifinale erreicht. Ist noch mehr möglich? Es geht immer noch mehr. Wir haben zum Beispiel bei einer Endrunde noch nie ein Semifinale gewonnen. Ich bin absolut davon überzeugt, dass das zu schaffen ist.

Was ist die Zielsetzung für die U17-EM? Wenn man gegen Spanien und Kroatien besteht, ist alles möglich. Neben dem Erfahrungsammeln der Spieler ist es das Ziel, die Gruppenphase zu überstehen.

Welchen Einfluss haben die LAZ und die Akademien auf die Erfolge der ÖFB-Nachwuchsteams?

"We can achieve even more"

articipating in a final round is always something special. The young players gain precious experience by playing matches on the highest international level, this is most important for us and for the players' further development. Our objective is to advance from the group stage. In 2015, Austrian youth football achieved significant success not only by qualifying for the UEFA U17 and U19 EURO but also for the FIFA U20 World Cup. But I am convinced that we can achieve even more and we work hard for that.

n cooperation with the Federal Associations, the Austrian League and the clubs, we implemented an integrated talent development strategy topped by "Projekt12", which focuses on the individual skills of the most talented players. Therefore, we see that young talents tend to stay in Austria rather than to go abroad.

2015 konnten sich erstmals in der Geschichte des ÖFB drei Nachwuchs-Nationalteams für Endrunden qualifizieren – ein riesiger Erfolg für den gesamten österreichischen Fußball. Neben der U17 spielen auch das U19-Nationalteam (EM) und die U20 (WM) auf der internationalen Bühne.

Der ÖFB hat mit der Einführung der Landesausbildungszentren einen großen Schritt gesetzt. Die Spieler kommen jetzt viel besser vorbereitet in die Akademien. Dort wird viel Aufwand betrieben, um den Spielern eine international adäquate Ausbildung zu ermöglichen. Die

größten Talente werden durch Projekt12 individuell gefördert.

Es stehen nur zwei Legionäre im U17-Aufgebot. Ist hier eine Trendumkehr zu beobachten, dass die jungen Talente verstärkt in Österreich bleiben? Grundsätzlich bin ich der Meinung, dass junge Spieler vorerst in Österreich bleiben sollten, sich in der Bundesliga den Schliff holen und erst dann den nächsten Schritt in eine stärkere Liga machen sollten. Man sollte die Persönlichkeit und den Entwicklungsstand des Spielers auf jeden Fall berücksichtigen. Nicht jeder in diesem jungen Alter ist schon reif genug, um sein persönliches Umfeld zu verlassen.

Führen die Erfolge zu einem ÖFBinternen Konkurrenzkampf zwischen den Teams? Die Trainer verstehen sich nicht nur von der Philosophie her gut, sondern sind auch Freunde. Ich sehe da keine Schwierigkeit. Und ein bisschen Konkurrenz beflügelt ja bekanntlich. Willi Ruttensteiner ist Sportdirektor des ÖFB.

Willi Ruttensteiner is the Technical Director of the Austrian FA.







"Die Arbeit macht enorm viel Spaß!"

U17-Teamchef Manfred Zsak über seine Vorfreude auf das Turnier, die Gruppengegner und warum ihm die Arbeit mit jungen Spielem so viel Spaß macht.



U17-EM Corner: Herr Teamchef, wie groß ist die Vorfreude auf die U17-Endrunde in Bulgarien?

Manfred Zsak: Sehr groß. Ich fiebere dem Turnier nun schon seit Langem entgegen. Ich kann kaum erwarten, dass es losgeht. Eine Endrunde bei einer EM zu erreichen ist immer etwas Besonderes, egal ob das beim A-Team ist oder im Nachwuchs

Mit den Gruppengegnern Spanien, Kroatien und Gastgeber Bulgarien meinte es die Losfee nicht unbedingt gut. Was ging Ihnen bei der Auslosung durch den Kopf? Ich musste zunächst einmal tief durchatmen. Das sind Gegner, deren Einser-Nationalmannschaften auch mit unserem A-Team nur sehr schwer zu schlagen wären. Die jungen Spanier sind wie ihre Vorbilder Xavi, Iniesta und Co. technisch unglaublich versiert und lassen den Ball perfekt in ihren Reihen zirkulieren. Die Kroaten

wiederum haben in der Qualifikation unter anderem Portugal und Serbien eliminiert und dabei kein Tor kassiert – das ist eine Ansage. Bulgarien haben wir im letzten Jahr noch beim TOTO-Cup mit 3:1 geschlagen, allerdings haben sie sich nun seit Monaten gezielt auf ihr Turnier vor heimischem Publikum vorbereitet. Allerdings lastet auch jede Menge Druck auf ihnen – vielleicht ist das ein Vorteil für uns

Was muss Ihren Schützlingen gelingen, damit sie gegen solche Kapazunder bestehen? Sie müssen als Mannschaft geschlossen auftreten. Jeder muss bereit sein, bis an seine Grenzen zu gehen. Wir werden uns gezielt auf den jeweiligen Gegner vorbereiten, von Spanien habe ich zuletzt zum Beispiel fünf Videos gesichtet. Wenn es uns dabei gelingt,

Manfred Zsak. Der 50-jährige Ex-Teamkicker (49 Einsätze) wird Österreichs U17 als Teamchef in die Endrunde führen.

Manfred Zsak. The former International will coach Austria at the tournament.

"I love working with these young players"

anfred Zsak is counting the days until the U17 European Championships will start. "The fact that we qualified is a great achievement for Austria," explains the coach of the U17-squad. "The opponents Spain, Croatia and Bulgary are teams with a lot of quality. I had to take a deep breath after the draw. We have to give our best to compete with them. Every player must be ready to give his best," says Zsak. "But we have done our homework, we know how to beat them."

o work with the youth team is great fun for him. "They are eager to learn and very thankful for every hint," knows the 50 years old former international player (49 caps). "And thanks to my experience I can offer them a lot of advice."



FEATURE | FEATURE

MANFRED ZSAK



gewisse Akteure von ihnen aus dem Spiel zu nehmen, wäre schon mal viel erreicht. Aber uns muss klar sein. dass ieder noch so kleine Fehler eiskalt bestraft wird - das ist auf diesem Niveau nun mal so.

Wer sind die Leistungsträger in Ihrer Mannschaft? Sandi Lovric von Sturm Graz ist für sein Alter schon sehr weit, er hat als Einziger schon Einsätze bei den Profis in den Beinen. Leider musste er sich im Vorfeld mit einer Angina herumplagen. Aber eigentlich kann man keinen Spieler hervorheben. Wir sind ein Team und als solches haben wir uns alle gemeinsam für das Turnier qualifiziert.

Was sind Ihre Ziele bei der Arbeit mit jungen Spielern? Ich will jeden so gut wie möglich weiterentwickeln. Das ist meine Aufgabe als U17-Teamchef. Mir macht die Arbeit mit den Buben enorm viel Spaß, sie sind wissbegierig und sehr dankbar für jeden Tipp. Und dank meiner Erfahrung habe ich ja auch den einen oder anderen Ratschlag für sie bereit. 🔊

Mutmacher. Zsaks Schützlinge bezwangen beim TOTO-Cup den vermeintlich übermächtigen Gegner Deutschland mit 2:0.

The Austrian side celebrated a big win over Germany during the TOTO-Cup.

10 FRAGEN 10 QUESTIONS

10 Fragen an . . . Aston-Villa-Legionär

Anes Omerovic

Wessen Trikot hast du im Kleiderschrank? Aktuell hängt keines in meinem Schrank, aber mein erstes war von Bastian Schweinsteiger, das werde ich nie verges-

Dein bester Freund im Nationalteam? Ich verstehe mich mit allen super, am meisten unternehme ich mit Arnel Jakupovic und Dominik Krischke - und mit meinem Zimmerkollegen Florian Prirsch.

Dein erstes Länderspiel? Das war gegen Ungarn - ich war sehr nervös. Es ist immer etwas ganz Besonderes, fürs Nationalteam aufzulaufen!

Der erste Stadionbesuch? Das war Bayern gegen Hoffenheim in der Allianz Arena.

Dein erster Titel? Der Turniersieg bei einem stark besetzten internationalen Turnier in Deutschland mit der U9!

Deine Lieblings-TV-Serie? Die Simpsons! Deine Lieblingsmusik? Eigentlich alles, am liebsten Pop.

Dein größter Erfolg? Abgesehen von der EM-Teilnahme der Wechsel zu Aston Villa

Deine größte Schwäche? Bei

meiner Freundin werde ich ziemlich schwach ...

Warum ausgerechnet Fußball?

Mein Papa war schon Fußballer und ich hatte schon im Babybett-









Der Leader

Sandi Lovric ist der Dreh- und Angelpunkt im Spiel des U17-Nationalteams. So viel Talent weckt viele Begehrlichkeiten.



FEATURE SANDI LOVRIC

uf die Frage, wer die Schlüsselspieler in seinem Team sind, verweist Teamchef Manfred Zsak gewöhnlich auf das Kollektiv. Um einen Spieler kommt man jedoch schwer herum, wenn man die ÖFB-Truppe eingehend betrachtet: "Sandi Lovric ist für sein Alter schon sehr weit," attestiert Zsak. Kurz nach seinem 17. Geburtstag feierte der gebürtige Osttiroler mit slowenischen Wurzeln im Frühling sein Startelf-Debüt für Sturm Graz in der Bundesliga. Im bevorstehenden Meisterschaftsfinish könnte seine Personalie im Kampf um die internationalen Startplätze sogar noch eine entscheidende werden. Manfred Zsak hofft nichtsdestotrotz, seinen Leader mit nach Bulgarien nehmen zu können.

andi Lovric, übrigens nicht verwandt mit U20-Kapitän Francesco, fungiert auf dem Rasen in seiner Rolle als U17-Kapitän als verlängerter Arm des Teamchefs. Auf

seiner angestammten Position im zentralen Mittelfeld zieht er die strategischen Fäden, greift aber gerade im Nationalteam verstärkt und oft entscheidend ins offensive Spiel ein. Mit 10 Treffern in 16 Länderspielen gehen die meisten Torerfolge der "1998er" auf sein Konto. Ein Doppelpack im ersten EM-Quali-Match gegen San Marino brachte sein Team auf die Siegerstraße Richtung Bulgarien.

er Projekt12-Spieler absolviert neben der Fußballkarriere auch noch seine Schulausbildung. Durch diese Mehrfachbelastung muss er noch die eine oder andere Trainingseinheit bei den Grazer Profis auslassen, seine hohen schulischen Ambitionen stellen aber wieder zentrale Qualitäten unter Beweis: Weitblick, Umsicht und Intelligenz im Stile eines echten Leaders.

Wird Sandi Lovric sein Team auch in Bulgarien anführen?

Will Sandi Lovric lead his team also during the finals?

The leader

sked for the key players in his squad, Zsak usually points out the collective and the team spirit. But there is obviously one player already one step ahead: After his debut in the Austrian League for Sturm Graz a few week ago, Sandi Lovric might be a personnel matter for Sturm in the upcoming League finish competing for the international starting places. Nevertheless, the head coach is optimistic to take his captain to Bulgaria.

n his role as the team captain, Lovric acts as the coach's representative on the pitch. He is pulling the strings in the center and is also highly involved in the offense. With 10 goals on the sheet, he is the team's top scorer. Besides, Sandi Lovric completes grammar school education, which again stresses his key qualities: foresight, circumspection and brainpower – in a leader's style.



TEAM | SQUAD

KADER U17-EM 2015 / STAND: 27.04.2015



TORWART/GOALKEEPER **Fabian Ehmann**

U16

U15



0

Enmanr		
Geburtsdatu	ım 28.08.1998	DoB
Größe	188 cm	Height
Verein	SK Sturm Graz	Club
Bisheriger Vo	erein	Former Club
AK	A STMK - Sturm G	raz
LS/Tore	6	Caps/Goals
U17	6	U17

U16

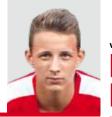
U15

TORWART/GOALKEEPER **Dominik** Krischke



Geburtsdatum	21.05.1998		DoB
Größe	184 cm		Height
Verein AK	A FK Austria \	Vien	Club
Bisheriger Verei	n	Form	ner Club
	-		
LS/Tore	7	Cap	s/Goals
U17	2		U17
U16	3		U16
U15	2		U15

VERTEIDIGER/DEFENDER Niklas Kölbl



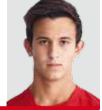
Geburtsdatum	03.04.1998	DoB
Größe	175 cm	Height
V erein	AKA SV Ried	Club
Bisheriger Verei	n	Former Club
	-	
_S/Tore	9/0	Caps/Goals
J17	4/0	U17
J16	5/0	U16
J15	-	U15

VERTEIDIGER/DEFENDER Raphael Nageler



Geburtsdatum	18.05.1998	DoE
Größe	183 cm	Heigh
Verein /	AKA WAC Pelle	ets Clu k
Bisheriger Vere	in	Former Club
	-	
LS/Tore	3/0	Caps/Goals
U17	-	U17
U16	3/0	U16
U15	-	U15

VERTEIDIGER/DEFENDER Boris Basara



Geburtsda	tum	22.02.1998		DoB
Größe		180 cm		Height
Verein	AK	A Admira Wad	cker	Club
Bisheriger	Verei	n	For	ner Club
		-		
LS/Tore		17/0	Cap	os/Goals
U17		7/0		U17
U16		8/0		U16
U15		2/0		U15

VERTEIDIGER/DEFENDER Jan Heilmann



Geburtsdat	tum 16.03.1998	DoB
Größe	180 cm	Height
Verein	AKA SK Rapid V	Vien Club
Bisheriger \	Verein	Former Club
	-	
LS/Tore	17/0	Caps/Goals
U17	7/0	U17
U16	8/0	U16
U15	2/0	U15

VERTEIDIGER/DEFENDER **Florian Prirsch**



Geburtsdatum	11.09.1998	DoE
Größe	183 cm	Height
Verein	FC Dornbirn	Club
Bisheriger Vere	in	Former Club
	AKA Vorarlber	g
LS/Tore	11/0	Caps/Goals
U17	7/0	U17
U16	4/0	U16
U15	-	U15

VERTEIDIGER/DEFENDER **Paul Sahanek**



n 08.09.1998	B Do
180 cm	Heigh
KA SK Rapid V	Vien Clu
rein	Former Clu
-	
15/1	Caps/Goal
4/1	U1
9/0	U1
2/0	U1
	180 cm KA SK Rapid V rein - 15/1 4/1 9/0

GEPA-PICTURES.COM, ÖFB





TEAM | SQUAD

KADER U17-EM 2015 / STAND: 27.04.2015



VERTEIDIGER/DEFENDER **Aleksandar Skrbic**



Geburtsda	atum 29.10.1998	DoB
Größe	183 cm	Height
Verein	AKA SK Rapid Wien	Club
Bisheriger	Verein Form	ner Club

LS/Tore	6/0	Caps/Goals
U17	6/0	U17
U16	-	U16
U15	-	U15

MITTELFELD/MIDFIELDER Kevin Danso



Geburtsdatum	19.09.1998	DoB	
Größe	190 cm	Height	
Verein	FC Augsburg	Club	
Bisheriger Verei	n	Former Club	
Milton Keynes Dons			
LS/Tore	10/4	Caps/Goals	
U17	4/2	U17	
U16	4/0	U16	
U15	2/2	U15	

MITTELFELD/MIDFIELDER **Samuel Oppong**



Geburtsdatun	n 12.05.1998	B DoB
Größe	165 cm	Height
Verein /	AKA SK Rapid \	Wien Club
Bisheriger Ver	ein	Former Club
	-	
LS/Tore	11/0	Caps/Goals
U17	7/0	U17
U16	4/0	U16
U15	-	U15

MITTELFELD/MIDFIELDER **Albin** Ramadani



	11000	
Geburtsdatun	15.01.1998	DoB
Größe	175 cm	Height
Verein	SV Ried/Neuho	fen Club
Bisheriger Ver	ein	Former Club
	FAL Linz	
LS/Tore	13/4	Caps/Goals
U17	4/1	U17
U16	8/3	U16
U15	1/0	U15

MITTELFELD/MIDFIELDER Sandi Lovric



Geburtsdatum	28.03.1998	DoB
Größe	180 cm	Height
Verein	SK Sturm Gra	z Club
Bisheriger Verein Former C		
Rapid Lienz,	AKA STMK - S	turm Graz
LS/Tore	16/10	Caps/Goals
U17	7/4	U17
U16	9/6	U16
U15	-	U15

MITTELFELD/MIDFIELDER Anes **Omerovic**



Geburtsdatum	20.05.1998	DoE
Größe	188 cm	Heigh
Verein	Aston Villa	Club
Bisheriger Verein		Former Club
A	KA Vorarlberg	
LS/Tore	21/0	Caps/Goals
U17	9/0	U17
U16	10/0	U16
U15	2/0	U15

MITTELFELD/MIDFIELDER Maximilian Wöber



Geburtsdat	um	04.02.1998		DoB
Größe		187 cm		Height
Verein	Αk	(A SK Rapid V	Vien	Club
Bisheriger \	/erei	in	Forr	ner Club
		-		
LS/Tore		10/0	Cap	s/Goals
U17		3/0		U17
U16		5/0		U16
U15		2/0		U15

STÜRMER/FORWARD **Oliver Filip**



Geburts	datum	15.01.1998		DoB
Größe		175 cm		Height
Verein	AKA	Red Bull Sal	zburg	Club
Bisherig	er Verei	n	Form	er Club
	AKA ST	MK - Sturm	Graz	
LS/Tore		16/5	Cap	s/Goals
U17		9/4		U17
U16		6/1		U16
U15		1/0		U15

GEPA-PICTURES.COM, ÖFB





TEAM I SQUAD

KADER U17-EM 2015 / STAND: 27.04.2015







Geburtsd	atum	29.05.1998		DoB
Größe		186 cm		Height
Verein	AKA	A FK Austria V	Vien	Club
Bisherige	r Verei	n	Form	ner Club

LS/Tore	18/7	Caps/Goals
U17	8/3	U17
U16	9/3	U16
U15	1/1	U15

STÜRMER / FORWARD **Patrick Schmidt**



Geburtsdatum	22.07.1998		DoB
Größe	178 cm		Height
Verein Ak	(A Admira Wa	cker	Club
Bisheriger Verein Form			ner Club
	-		
LS/Tore	8/0	Сар	s/Goals
U17	5/0		U17
U16	3/0		U16
U15	-		U15

>> Ich freue mich ganz besonders für die Spieler und Teamchef Manfred Zsak, dass es erneut ein Nationalteam zu einer Endrunde

geschafft hat. Ich wünsche dem Team alles Gute in Bulgarien!

ÖFB-Generaldirektor Alfred Ludwig

Endrunden-Teilnahmen in den letzten Jahren Austria@Finals

1995	U-16 EM/ <mark>EURO</mark> Belgien (BEL)
1996	U-16 EM/EURO Österreich (AUT)
1997	U-16 EM/EURO Deutschland
	(GER) Finalist Runner-Up
	U-17 WM/ <mark>WC</mark> Ägypten (EGY)
2003	U19-EM/EURO Liechtenstein
	(LIE) Halbfinale Semi-Final
	U17-EM/EURO Portugal (POR)
	Halbfinale Semi-Final
2004	U17-EM/EURO Frankreich (FRA)
2006	U19-EM/EURO Polen (POL)
	Halbfinale Semi-Final
2007	U19-EM/EURO Österreich (AUT)
	U20-WM/WC Kanada (CAN)
	4. Platz 4th Place
2010	U19-EM/EURO Frankreich (FRA)
2011	U20-WM/WC Kolumbien (COL)
2013	U17-EM/EURO Slowakei (SVK)
2013	U17-WM/WC Emirate (VAE)
2014	U19-EM/EURO Ungarn (HUN)
	3. Platz 3th Place

GEPA-PICTURES.COM, ÖFB

UEFA U17-EM 2015 (OFB)



Logistik? - Logisch!

Tiefkühllogistik aus einer Hand garantiert eine optimale Behandlung der heiklen, temperatursensitiven Produkte zum Wohle unserer Kunden.

Im reibungslosen Zusammenspiel unserer satellitenüberwachten Kühlflotte, modernster Logistiklager mit einem state-ofthe-Art "pick-to-voice" - System und der Verteilflotte, die die optimale Versorgung der "last mile" garantiert, sorgen wir für eine flächendeckende Distribution unter strikter Einhaltung der Kühlkette.

Wir erarbeiten mit unseren Kunden genau abgestimmte Logistiklösungen für individuelle Anforderungen in allen Temperaturbereichen in ganz Europa.



Die Spedition

Transdanubia Speditionsges.m.b.H. Telefon: 0043 / 7229 / 771-0 www.transdanubia.com



TRAINER & BETREUER | COACHES & STAFF

Trainerteam | Coaches

Teamchef	Manfred Zsak	Head Coach
Assistent	Johann Füzi	Assistant Coach
Tormanntrainer	Werner Pentz	Goalkeeping Coach
Konditionstrainer	Bernhard Seebacher	Conditioning Coach

Betreuer | Staff

Arzt	Dr. Christoph Konrath	Doctor
Masseur	Michael Zeischka	Massage Therapist
Physiotherapeut	Albert Schneider	Physiotherapist
Physiotherapeut	Stefan Podar	Physiotherapist
Team-Manager	Walter Konir	Team Administrator
Team-Managerin (EM)	Isabel Hochstöger	Team Administrator (Finals)
Zeugwart	Jovo Marjanovic	Kit Manager
Pressesprecherin	Iris Stöckelmayr	Press Officer



UEFA U17-EM 2015 (OFB.)



Die Freude über die erfolgreiche Qualifikation ist bei Spielern und Betreuern gleichermaßen groß.

Players and team members share their joy.

Alle ziehen an einem Strang!

as U17-Nationalteam hat am 4. Mai die Reise ins EM-Teamquartier nach Pomorie am Schwarzen Meer angetreten. Auch ÖFB-Sportdirektor Willi Ruttensteiner lässt es sich nicht nehmen, die jungen Talente vor Ort zu beobachten. Insgesamt

kümmern sich 12 Trainer und Betreuer rund um Teamchef Manfred Zsak um das Wohlergehen der Spieler, damit das Team optimal vorbereitet in die Spiele geht. "Nur gemeinsam ist es möglich, Erfolg zu haben. Es ist wichtig, dass man sich auf jeden Einzelnen hundertprozentig verlassen kann", betont Zsak. 🞝

We all pull together

nuccess is not possible without the contribution of every single team member. 12 Coaches and staff take care of the players during the EURO to make top performance happen. "It's essential to have people you can rely on 100% "says Head Coach Manfred Zsak.



DER WEG | ROAD TO

UEFA U17-EM 2015

1. EM-Quali-Runde 1st round

08.10.2014; POGRADEC (ALB)

Österreich - San Marino 2:0 (2:0)

Tore Goals Lovric (14., 34.)

Aufstellung | Line-up

Ehmann; Heilmann, Skrbic, Augustin, Kölbl, Cerny, Hautzinger (41. Tomic), Lovric (57. Schmidt), Omerovic (41. Basara), Filip, Jakupovic

10.10.2014; KORCA (ALB)

Österreich – Albanien 2:0 (0:0)

Tore Goals

Jakupovic (52.), Filip (81.)

Aufstellung | Line-up

Ehmann; Heilmann, Augustin, Skrbic, Prirsch; Hautzinger (75. Basara), Omerovic, Lovric; Oppong (84. Cerny), Jakopovic (80. Schmidt), Filip

13.10.2014; POGRADEC (ALB)

Österreich – Norwegen 2:0 (0:0)

Tore | Goals

Jakupovic (60.), Filip (64.)

Aufstellung | Line-up

Ehmann; Augustin, Heilmann (41. Friedrich), Prirsch, Hautzinger, Oppong, Skrbic (40. Basara), Omerovic, Lovric, Filip, Jakupovic (79. P. Schmidt)

Eliterunde Elite Round

21.03.2015: KRASNODAR (RUS)

Österreich - Island 1:0 (1:0)

Tore | Goals

Filip (17. /Foulelfmeter)

Aufstellung | Line-up

Ehmann; Heilmann, Augustin, Wöber, Prirsch, Omerovic, Lovric (76. Sahanek), Danso (53. Schmidt), Jakupovic, Ramadani (63. Oppong), Filip

23.03.2015: KRASNODAR (RUS)

Österreich – Wales 3:2 (2:0)

Tore | Goals

Danso (37., 40.), Ramadani (58.); Harris (75.) Roberts (78.)

Aufstellung | Line-up

Ehmann; Heilmann, Augustin, Wöber, Prirsch, Omerovic, Lovric (69. Basara), Danso (65. Sahanek), Jakupovic, Ramadani, Filip

26.03.2015; KRASNODAR (RUS)

Österreich - Russland 1:1 (0:0)

Tore | Goals

Sahanek (75.); Makhatadze (65./Foulelfmeter)

Aufstellung | Line-up

Krischke; Basara, Skrbic, Prirsch, Kölbl, Oppong, Wöber (56. Omerovic), Sahanek, Danso, Ramadani (77. Filip), A. Schmidt (71. Jakupovic)



Die ÖFB-Auswahl konnte sich als zweimaliger Gruppensieger in der Vorrunde souverän für die EM qualifizieren.

Austria finished first in both qualification rounds of the UEFA U17 EURO.





Tiki-Taka

FB-Auftaktgegner Spanien ist mit einem Sieg gegen Schweden und zwei Remis gegen Israel und Frankreich als Gruppenzweiter der Eliterunde hinter Frankreich in die Endrunde aufgestiegen. Spanien konnte schon zwei Mal den U17-EM-Titel holen. Teamchef Manfred Zsak hat bisher fünf Partien der Ibe-

rer analysiert: "Spanien agiert auf dem Spielfeld sehr dominant, sie versuchen, Tiki-Taka wie Barcelona zu spielen. Es ist sehr schwer, gegen sie zu spielen.

Spieler wie Kuki Zalazar (5 Tore in 6 Quali-Spielen) werden der ÖFB-Elf alles abverlangen. Daniel Villanueva (4 Assists) fehlt hingegen im Aufgebot von Teamchef Santi Denia. SPANIEN - ROAD TO BULGARIA:

1. Qualifikationsrunde (Gruppe 11)

Spanien – Litauen	2:1
Luxemburg - Spanien	0:3
Spanien – Slowakei	3:1

Eliterunde (Gruppe 1)

Spanien – Schweden	2:0
Spanien - Israel	0:0
Frankreich - Spanien	1:1

Tiki-Taka

Whith a win against Sweden and draws against Israel and France, two-time UEFA U17-champion Spain finished second in the Elite Round. After analyzing five games of Santi Denia's squad, Manfred Zsak states: "The Spanish side have a very dominant style of play. It will be a hard challenge for us."

ÖSTERREICH - SPANIEN: Mi., 6. Mai, 14.00 Uhr MESZ (Lazur Stadion, Burgas)





m zweiten Spiel der EM-Endrunde trifft Österreich auf die kroatische Auswahl, die die Eliterunde gegen Portugal, Serbien und Aserbaidschan ohne Verlustpunkt und Gegentreffer souverän absolvierte.

Die ÖFB-Elf hat bereits 2013 im Rahmen eines UEFA Development Tournaments in der Schweiz gegen Kroatien gespielt und damals durch Tore von Davor Lovren und

Maksim Oluic in den Schlussminuten mit 0:2 verloren. Nun haben die ÖFB-Youngsters die Chance auf ein erneutes Kräftemessen.

Kroatiens Cheftrainer Dario Bašić zollt Österreich Respekt: "Österreich ist in den letzten Jahren sehr gut, sie spielen kompakt, diszipliniert und aktiv." 🞝

Impeccable

ustria's second opponent is Croatia. The two teams faced each other already during I an UEFA development tournament in 2014, with the better end for Croatia (0:2). Now, there is another opportunity to compete headto-head.

KROATIEN - ROAD TO BULGARIA

1. Qualifikationsrunde (Gruppe 7)

Eliterunde (Gruppe 1)

Kroatien - Aserbaidschan

Kroatien - Kasachstan

Kroatien - Israel

Ungarn - Kroatien

Serbien - Kroatien

Kroatien - Portugal

ÖSTERREICH – KROATIEN: Sa., 9. Mai, 12.00 Uhr MESZ (Sozopol)





Gastgeber

as Abschlussmatch der Gruppenphase gegen Bulgarien wird eine ganz besondere Herausforderung für die ÖFB-Youngsters. "Ein Match gegen den Veranstalter ist immer unangenehm, aber natürlich auch reizvoll", weiß Manfred Zsak. Bulgarien musste keine Qualifikation bestreiten und ist somit schwer ausrechenbar. Die Testspiele der letzten Zeit gegen Klubteams wurden gewonnen. Auch

in den Länderspielen gegen Mazedonien (4:1) und die Schweiz (zwei Mal 2:1) blieb das Team siegreich. Die EM-Gastgeber rund um Teamchef Alexandar Dimitrov konnten eine lange Vorbereitungsphase absolvieren. Trotzdem hoffen die jungen Österreicher, am 12. Mai kurz nach 18.30 Uhr in Sozopol Grund zum Feiern zu haben.

Das bulgarische Team hat viel investiert, um bei der Heim-EM zu glänzen.

The Bulgarian side invested a lot to succeed on home ground.

Hosts

In their last match during group stage, Austria expect a very special challenge facing hosts Bulgaria. The Bulgarian side didn't have to compete in the qualification, that makes it hard for Manfred Zsak to calculate. Bulgaria won their recent friendlies against Macedonia and Switzerland.

ÖSTERREICH - BULGARIEN: Di., 12. Mai, 16.00 Uhr MESZ (Sozopol)



UEFA U17-EM 2015 (OFB)



SPIELORTE I VENUES



MATCHES 6 Gruppenspiele | group matches 2 Viertelfinale | quarter-finals 1 Semifinale | semi-final Finale |

Lazur-Stadion, Burgas

as Lazur-Stadion ist das modernste Fußballstadion
Bulgariens. Es wurde 1967 gebaut, jedoch in der
Zeit von 1990 bis 1997 komplett
erneuert und erweitert. Das Stadion ist für alle nationalen und internationalen Bewerbe lizenziert. Seit 2009
ist es das Heimstadion des FC Tschernomorez Burgas, zuvor beherbergte es
Stadtrivale FK Neftochimik.

azur Stadium is currently used only for football matches and is the home ground of PSFC Chernomorets Burgas. The stadium holds 16703 people and is 3 star rated by UEFA. The stadium was opened in 1967 and was renovated between 1990 and 1997.



MATCHES 6 Gruppenspiele | group matches 1 WM/WC play-off match

Hadji-Dimitar-Stadion, Sliven

as Hadji-Dimitar-Stadion ist ein Fußballstadion in Sliven und Heimstätte des Klubs OFK Sliwen 2000. Das Stadion, das nach einem Freiheitskämpfer benannt ist, wurde 1959 eröffnet und zuletzt 2009 renoviert.

26

adji Dimitar Stadium is a multi-purpose stadium in Sliven. It is the home ground of OFC Sliven 2000. The stadium holds 8500 people and was opened in 1959.

Zuschauer | Capacity: 11.460 Überdachte Plätze | covered seats: 5.600

MATCHES

semi-final

6 Gruppenspiele | group matches 2 Viertelfinale | quarter-finals 1 Semifinale |

Beroe-Stadion, Stara Zagora

as Beroe-Stadion – genannt "Der Tempel" – ist ein multifunktionales Stadion mit Leichtathletikanlage in Stara Zagora. Das Stadion ist die Heimstätte des bulgarischen Fußballklubs Beroe Stara

Zagora und bietet 11.460 Fans Platz. Der Bau der Sportstätte begann im Frühjahr 1955 und wurde 1959 vollendet. Das Stadion besteht aus der doppelstöckigen, überdachten Haupttribüne und einem umlaufenden Tribünenrang.

Beroe Stadium (nicknamed The Temple) is a multi-purpose stadium in Stara Zagora, Bulgaria. Currently, the venue is used for football matches and is the home ground of the local football club PFC Beroe Stara Zagora. The stadium was officially inaugurated in 1959.



MATCHES

6 Gruppenspiele | group matches
1 WM/WC play-off match

Sozopol-Arena, Sozopol

ie Sozopol-Arena ist ein kompaktes, modernes Fußballstadion, das 2014 eröffnet wurde. Es verfügt über eine Nord- und eine Südtribüne und bietet insgesamt 2599 Besuchern Platz. Das Stadion ist die Heimstätte des FC Sozopol.

rena Sozopol is a football stadium in Sozopol, Bulgaria, with a seating capacity of 2600. It is the home of FC Sozopol.

SPIELPLAN SCHEDULE

UEFA U17-EM 2015



Gruppe A



Spanien - Österreich Mi., 6. Mai, 14.00 Uhr MESZ Lazur, Burgas





Bulgarien - Kroatien Mi., 6. Mai, 18.00 Uhr MESZ Stara Zagora



Kroatien - Österreich Sa., 9. Mai, 12.00 Uhr MESZ



Sozopol



Bulgarien - Spanien Sa., 9. Mai, 14.00 Uhr MESZ Lazur, Burgas



Österreich – Bulgarien Di., 12. Mai, 16.00 Uhr MESZ Sozopol



Kroatien – Spanien Di., 12. Mai, 16.00 Uhr MESZ Sliven



Gruppe C



Griechenland - Russland Do., 7. Mai, 16.00 Uhr MESZ Sozopol







Griechenland - Schottland So., 10. Mai, 16.00 Uhr MESZ Sozopol



Russland - Frankreich So., 10. Mai, 15.00 Uhr MESZ Sliven



Frankreich - Griechenland Mi., 13. Mai, 16.00 Uhr MESZ Sozopol





Gruppe B



Tschechien – Slowenien Mi., 6. Mai, 15.00 Uhr MESZ





Belgien - Deutschland Mi., 6. Mai, 18.00 Uhr MESZ Lazur, Burgas



Slowenien – Deutschland Sa., 9. Mai, 14.00 Uhr MESZ Lazur, Burgas



Tschechien - Belgien Sa., 9. Mai, 18.00 Uhr MESZ Sozopol





Slowenien - Belgien Di., 12. Mai, 18.00 Uhr MESZ Lazur, Burgas





Deutschland - Tschechien Di., 12. Mai, 18.00 Uhr MESZ Stara Zagora



Gruppe D



Irland - Niederlande Do., 7. Mai, 12.00 Uhr MESZ



Sozopol Italien - England



Lazur, Bourgas Irland – Italien

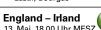














Spielplan der K.-o.-Runde:

Viertelfinale

15. Mai - Burgas (15.00 Uhr und 18.00 Uhr MESZ)

- 1 Sieger Gruppe A Zweiter Gruppe B
- 2 Sieger Gruppe B Zweiter Gruppe A

16. Mai - Stara Zagora (15.00 Uhr und 18.00 Uhr MESZ)

- 3 Sieger Gruppe C Zweiter Gruppe D
- 4 Sieger Gruppe D Zweiter Gruppe C

WM-Play-offs (19. Mai, 15.00 Uhr MESZ)

1 Verlierer Viertelfinale 1 - Verlierer Viertelfinale 3 - Sliven 2 Verlierer Viertelfinale 2 - Verlierer Viertelfinale 4 - Sozopol Sieger neben den Halbfinalisten für die WM qualifiziert

Halbfinale (19. Mai, 15.00 Uhr und 18.00 Uhr MESZ)

1 Sieger Viertelfinale 1 - Sieger Viertelfinale 3 - Burgas 2 Sieger Viertelfinale 2 - Sieger Viertelfinale 4 - Stara Zagora

Finale (22. Mai, 19.00 Uhr MESZ)

Sieger Halbfinale 1 - Sieger Halbfinale 2 - Burgas



FIFA U17-WM 2015, Chile

Auslosung: 6. August, Santiago | Spiele: 17. Oktober – 8. November

Qualifiziert: Chile (Gastgeber), Argentinien, Brasilien, Ecuador, Paraguay, Neuseeland, Australien, Nordkorea, Südkorea, Syrien, Guinea, Mali, Nigeria (Titelverteidiger), Südafrika, Costa Rica, Honduras, Mexiko, USA + 6 europäische Teams (stehen noch nicht fest)



DAS LAND | THE COUNTRY BULGARIA

»Das ist Bulgarien«

Das Land der Rosen. Die Republik Bulgarien zählt ca. 7,3 Millionen Einwohner und liegt ungefähr 1.300 Kilometer von Österreich entfernt im Osten der Balkanhalbinsel. Die Hauptstadt ist Sofia, seit 2007 ist das Land Mitglied der Europäischen Union. Bekannt ist Bulgarien unter anderem für den Export von Rosenöl, das aus der "Rosa Damascena" gewonnen wird und im "Tal der

Rosen" knapp 200 Kilometer von Sofia entfernt produziert wird.

Urlaubsparadies. Sonnenbaden an den Schwarzmeerstränden, Skifahren in den Karpaten oder Relaxen im Donaudelta – Bulgarien wird als Urlaubsdestination immer beliebter.

Die Helden von '94. Fußball ist die Sportart Nummer eins in Bulgarien. Ebenfalls beliebt: Gewichtheben, Schach und Volleyball. 1994 feierte die bulgarische Fußball-Nationalmannschaft mit dem Einzug ins WM-Halbfinale den größten Triumph in der Geschichte des Landes, Spieler von einst wie Hristo Stoitschkow, Jordan Letschkow und der Ex-Rapidler Trifon Iwanow gelten seither als Nationalhelden. Der aktuell populärste Spieler der Nummer 67 der FIFA-Weltrangliste ist Dimitar Berbatow vom AS Monaco.

The Republic of Bulgaria is a country in the east of the balkan-peninsula and counts a population of about 7,3 million people. Capital of the country, which is a member of the European Union since 2007, is Sofia. Bulgaria is famous for producing rose oil, which is acquired in the famous "Valley of Roses", 200 kilometres from Sofia.

Sunbathing on the beaches of the black sea, **skiing** in the carpathians or **relaxing** in the danube-delta – Bulgaria is growing more and more popular as a holiday destination.

Football is the most popular sport in the country. Also widely popular are Weightlifting, Chess and Volleyball. 1994 in the USA, the Bulgarian National Footballsquad made it to the semifinals of the World Cup, the greatest triumph in recent history. Players like **Hristo Stoichkov, Yordan Letchkov** and former Rapid-Vienna-Midfielder **Trifon Ivanov** are regarded as national heroes. Nowadays the most popular player is Dimitar Berbatov, who plays for AS Monaco.



Power and productivity for a better world™





